

# EL DURAZNO

ÓRGANO COLORADO DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO, NOTICIOSO, SOCIAL Y COMERCIAL

DURAZNO, JUEVES 30 DE MAYO DE 1907

DIRECTOR Y REDACTOR: LEONARDO SECADES Y CACES

AÑO I NÚMERO 18

GERENTE - ADMINISTRADOR  
MANUEL I. VINALES

## ADVERTENCIAS

No se admitirán publicaciones ajenas a la dignidad personal, ni aquellas que no estén escritas con la cultura debida.

No se publicarán remitidos o solicitudes que no ofrezcan una garantía de satisfacción de la gerencia.

No se dará cabida a ningún artículo personal.

No se devuelven los originales, publicarse o no.

Administración: calle Caballero N.º 76

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Ciudad (mensual) . . . . . \$ 0.60  
Campesía . . . . . 0.70  
Id. (anual--adelantada) . . . 7.50  
Número suelto [del día] . . . 0.10

Otras publicaciones, avisos, etc., a precios sumamente módicos.

Aparece Jueves y Domingos

EL DURAZNO

## LA PROPAGANDA DEL INSULTO

Cuando un animal bravo se ve acosado por los cazadores, ó cae de patas en la red que se le ha tendido, es naturalísimo que se dé a la furia, que ahulla, muerda y hasta mate si puede.

El cura es también un animal temible moral y materialmente hablando, y cuando se ve enredado en la propia red de sus doctrinas inconsistentes, llenas de vaguedades y de abismos, ó se encuentra acorralado por la argumentación científica de los que pulverizan sus dogmas con la razón y la lógica, no puede morder, ni matar, ni ahullar, pero insulta, apostrofa, y fulmina con duras palabras y tragicómicamente ademanes que solo pueden impresionar a débiles mujeres y a hombres incautos.

¿Y es con el insulto que se quiere convencer a una sociedad poco creyente que se escuda en el uso de su libre albedrío comparando lo bueno y lo malo, negando lo que no vio y no se le demuestra, vituperando lo que vea y deprime, y mostrándose racia a deponer el broquel de sus altiveces en manos de falsos apóstoles para que le modelen como cera fundida?

No; no es posible que se insulte y ofenda porque no se ha convencido, y porque nadie ocupa su mente en darse atracones de farzas teológicas, y de misterios irrisorios.

¿Por que se ha de odiar a la ciencia, si solo de ella pueden surgir la creencia y la voluntad moral que muchas veces han de estar en contraposición con los impulsos calientes de nuestras pasiones?

Hoy los espíritus ambicionan luz, no tinieblas; la sociedad reclama libertades, no esclavitud; trabajo para todos, derechos para todos, irradiación para todos los cerebros, y para todos realidades palpables. Y eso sabe el cura que no puede darlo él, sin destruir la trama vacilante de sus infusiones de milagros y sus amasijos de indulgencias.

Los discípulos de aquel Cristo, todo mansedumbre, todo humildad, todo amor, no quieren como su Divino maestro ir a discutir con los doctores ni en el templo ni fuera de él; no predicaban la igualdad fraterna de los hombres porque empezando ellos por no practicarla al formar una clase teocrática, hostigan la persecución de los incrédulos y de los herejes; y lejos de presentar a aquel que volvió a la vaina la espada de Pedro, y recibió resignado el beso de Judas, desearían la guerra, y el exterminio de todos los que no opongan a sus planes avasalladores, si el resquebrajamiento de la libertad no hubiera repugnado para siempre al fantasma bárbaro de las cruzadas, el petro sombrío del suplicio, y los fuegos de la hoguera torquemadonense.

Bien saben ellos que predicaban lo mismo que hace dos centurias se predicaba, que la libertad de pensar les es mortal, porque esa libertad como todo lo que es potente é invencible, es contagiosa y domina sin esfuerzo, sin imposición, sin violencia.

Pocas noches hace que un orador sagrado, lamentando desde el púlpito la ausencia de hombres en el confesionario, dirigió diatribas y más diatribas a toda la población masculina del Durazno.

¿Y que nos prueba ello?

Nos prueba que aquí el grado de cultura sube de nivel en cada día; nos prueba que los hombres ya no se dejan encadenar la conciencia en el ridículo tribunal de la penitencia, para ser modelados al criterio frívolamente poniendo en su mano el arma poderosa de los íntimos secretos.

Los hombres ya no consienten en condonar solo las mujeres viven aún bajo esa vergonzosa tutela moral sirviendo inconscientemente a la delación de sus esposos y sus hijos, y poniendo a merced de la traición sombría de un sacerdocio corrompido y farasico, el honor sin mácula de la inocente doncella.

Solo diremos para resaltar más el desprestigio clerical, que después de lanzar un reto a todos los que no profesan las ideas de la fe católica para que las rebatan, el tribuno de la Iglesia relinche la pública discusión única de la que puede brotar un destello de verdad que a todos ilustre, puesto que toda propaganda religiosa es pública de suyo, y no limitada al huerto cerrado de las sacristías y presbiterios.

Cuando se predica con la fe de la convicción, se argumenta y se convence en palenque abierto, en vez de lanzar denuestos desde la impunidad del púlpito.

La verdad y la libertad son el Penix de los pueblos que resurgen sobre cenizas dolorosas de añejas creencias, y que surcan con firmeza sobre el abismo de la mentira.

Si la iglesia cuenta con hombres doctos y eminentes, debe dejar los dogmas de lado para probar con la filosofía lo que, no se prueba ni se ha de probar con fe ciega.

Así señores doctores en teología, más acción científica, y menos lengua vana y procaz.

## ASPAVIENTOS NACIONALISTAS

«El Eco del País» se lanza allá por Montevideo a la censura de las que él llama famosas circulares, por las que se recaban certificados de inscripción.

Pone al Jefe Político de Durazno como un agente electoral, y pone también el grito en el cielo porque se piden esos certificados al Jefe Político de Río Negro, señor Mora, jefe de filiación netamente nacionalista.

Nada hay de que hacer aspavientos, ni venir con requilorios.

El Jefe Político Sr. Martínez, cumple con un deber al facilitar a sus subalternos la ocasión de ponerse en condiciones de llenar su deber ciudadano, y como colorado que desempeña un cargo a título de tal, dejando de lado sus aptitudes personales envidiables—hace perfectamente en obviar dificultades a los que por falta de medios no pue-

den realizar sus aspiraciones de cumplir una misión política y necesaria.

Por otra parte, si el Partido Colorado gobierna, no tiene nada regulado ni usurpado, usa de un legítimo derecho al perpetuar sus posiciones por los medios a su alcance dentro de la ley, sin descender a la coacción ni a la violencia.

¿Que más hacían los blancos antaño? Mucho más, mucho más. No hagamos historia. En el archivo de la Jefatura de Durazno hay comunicaciones de igual índole suscritas por el Sr. Basilio Muñoz Jefe Político de Cerro Largo entonces, y de otros funcionarios de la misma jerarquía y color partidario, que podemos publicar.

¿De que se asustan ahora, los puleros, los susceptibles, los impecables?

¡Oh puritanos de hoy, fariseos ayer, y escribas del afán!

Hechos, no predica.

Bien dicen que en este país se olvida pronto, y los fríos de memoria suelen esculpir al cielo, y caerles el escupitajo en la boca.

Hay que leer menos la Mandrágora de Maquiavelo.

## CARTA SARROSA

DE MAXIMILIANA A LEO

Una odalisca charrrúa que habita en el alcázar de una toldería vitivinícola, nos dirige la siguiente carta de resentimientos.

Como son las musulmanas de esta Batuecas, muy consecuentes y compadecemos a las mujeres abandonadas por sus Palstaff, no tenemos reparo en abrir nuestras columnas a la desventurada y celosa Maximiliana, que no obstante ser una china eucrada, ha sido educada a todo costo, y sabe de ortografía y prosodia más que algún colega de esos que se hacen reclame en el circo de pruebas. Y digamos como dicen en la lotería «va bola», es decir, va la epístola.

Alcázar Blanco, Idus de Mayo de 1907.

Querido, amable, y estimado Leo:

Sabía que estabas en esa al frente de un periódico, y como te como co de oídas por buena firma no trepido en dirigirme esta, presumiendo que sabrás ya el paradero, vida, y milagros de todos esos p. habanes del Durazno, é Islas adyacentes.

Como mi esposo monorgánico el gran Bohemio falta de aquí desde hace largo rato, y no sabiendo de él, encar-

gué a varios sabuesos le olfatearan el rastro.

Creía anduviera vendiendo baratijas con el cajón al hombro.

Y ahora te puedo decir que está del todo entregado a mi aparcera Antonina, y a la política de eterno soñador del puchero gordo de la Jefatura que comiamos antes, contando para ello con el apoyo mandibular de mi consuegro el gran Echegoyen, hoy en Montevideo.

Sabrás que la muy zorrón de mi aparcera me manda los periódicos vuelta a vuelta, pero tiene buen cuidado de no decirme ni jota de las cosas de mi caro Bohemio, a quien por ahí llaman Paraná porque para nada sirve, y como buen musulmán es todo un polígamo de chapa, y se chapa una turca distinta cada día.

Cuando lei en «El Diario» un revoltijo de la vieja intrigadora Doña Dorotea Mondonguillo, me dió envidia, y zú, te dirijo esta para que me digas algo de ese famoso Zú, de las avenidas del Y, y otras yerbas menudas que rumia el Buey Apas del pueblo pagano, ávido de saber de vidas ajenas.

Yo abandonada en este serrucho con toda una tribu de sacramentos humanos, pequeños melones con pelo y fiel retrato de mi ingrato señor de horca candina, cuchillo de palo, pendón de papel de estraza, y caldera a cuestas, después de disciplinar a mis futuros caciques para que ayuden en la vendimia, luego de vigilar la elaboración de la grapa que ha de pillar en invierno mi gran Tubichá, entretengo mis ocios en escribir correspondencias, y pasean de vez en cuando con mis siervas y eunucos hasta las pintorescas lagunas de Villasboas, donde siempre recuerdo al bueno de Braulio (a) el valeroso Roldan.

Pienso emprender allí cultivos de arroz, por que se presta el terreno que es muy parecido al de la Gran... China, pero, quien sabe no me salga todo patas arriba como a los incognitos de marras.

Y aproposito de Braulio, sé por cartas que está tan Braulio como siempre, ó más que nunca, por más que nunca pasó de ser un militar a la violeta.

Tiene es cierto, mucho corazón, pero una cabeza de chorlito.

¡Cuanta gracia me hizo el saber que disfrazado de obsecador, quiso entrar en una sociedad socialista! Habrá primol Es decir, habrá capirote! Solamente a un hombre que tenga las circunvoluciones cerebrales de corcho se le ocurre eso.

En fin Leo, ya te darás cuenta de todo, cuando estés más tiempo por ahí. Solo te ruego me des las noticias que te pido de Tubichá, y en cambio como soy muy refistoleadora —mucho más que na Dorotea—pongo a tu disposición mi archivo particular, rico en documentaciones curiosas que te harán pasar buenos ratos, y solazar a tus lectores

## A LOS COLORADOS

Se advierte a todos los compañeros de causa, que la dirección de este periódico se encarga de recabar los certificados y documentos necesarios para inscribirse en el Registro Cívico Permanente.

Deben enviarse los datos necesarios, es decir nombre de la persona interesada, fecha del nacimiento y sección judicial en que éste ha tenido lugar.

Se previene también a todos aquellos correligionarios que no sepan firmar, q' queda instalada en la oficina de este periódico, una escuela ciudadana, para enseñarles a firmar, habilitándolos para que puedan inscribirse en los Registros Cívicos.

Se encarece que los compañeros se dirijan a la mayor brevedad, a la Dirección de este periódico para poder subsanar las dificultades que se presentaren.

viejos, mozos y pebetes

Por lo pronto te advierto, que si ese gran bohemio no vuelve al redil del harem vitivinícola, y sigue en sus ingratitudes, tendré que rogarte publiques un celebre permanente Otto-mesino, que te servirás actuali ar trayendolo a tiempo presente, porque esas frutas prohibidas siempre se paladean con fruición.

Para que escribas buenas efemerides, también te enviaré los croquis de la gran avenida de la Leña, una vista del incendio de la Escuela de Artes del Durazno con su Bini-cio pedestre, y una silueta de Braulio equitando en compañía del astrónomo de pulpería señor Flamarion su amigo de todas veras, y consocio de mi caro Paraná.

Hablando de otra cosa, me causa suma hilaridad el saber que Raulcito, progresa poco en ortografía y menos en sapiencia.

Me dicen que está hecho un zampatoras, y que brilla mucho por sus patanadas literarias y sus dislates periodísticos.

Al pobrecito ya sé que le metiste un tapón, y que hoy que al buen callar llaman Sancho.

¡Bre mozo! Siempre fué un jarabe simple!

Yo lo estimo mucho, y le tengo reservado un babero de plumas de nacuruth, y un mofecito de guampa labrada, ardo de una cornucopia para que forme la Redacción, y una macana azteca para que simbolicé el cétero olvidado de Pascualon Diaz, y don Justo Rosas.

Hazte ver con una de las cartas tuyas salidas de la hilandería «espiritual» de ese cadete, y avisa a mi compadre Belarmino el envío que le hago de las actas del pseudo diolo que hubo de haber tenido el bravo Roldan con el Gallo de la Quintana, para que las protocolice, si es que el gran Casanova de acuerdo con Revert-no las secuestra en el correo.

Tuya affirma.  
MAXIMILIANA

## APRECIACIONES DE BARATO

Nuestro colega «El Deber» pretendiendo cohonestar la facilidad con que se hace vehículo de ciertas nuevas, tergiversa las cosas y va hasta sacar conclusiones en completa disparidad con la verdad y el buen criterio.

Comienza por negar al General Galarza la evidencia de sus prestigios políticos, y la incommobilidad de su legítima actuación en todo el país.

¿Quiénes son entonces las personalidades políticas de relieve?

¿Son los caudillos selváticos que fanatizaban ayer las masas saravistas con su espíritu de rebeldía ancestral, y sus desaciertos políticos causantes de la bancarrota actual de su partido?

¿Lo son por ventura ciertos pelucones versátiles, que han medrado y medran siempre con la credulidad confiada de sus conciudadanos?

No, ya no son ni pueden ser personalidades los ambiciosos vulgares y los malabaristas de oficio.

Las líneas cortantes y bien definidas de la personalidad del general Galarza, hacen de él una entidad política y militar, que brilla con luz propia, y que como ya lo dijimos emplea sus actividades y su gran ascendiente sobre la opinión colorada, en servir con altruismo los intereses de su partido y del gobierno que rige la nación a nombre de esa colectividad.

¡Y habla de fanatismo «El Deber»! Sin duda tiene la amarga experiencia de los fanatismos de ayer, hoy esfumados en la triste memoria de ambiciones caídas de muy alto, y que hechas pedazos ya no tienen soldadura.

Dentro del partido colorado no hay ya fanáticos, hay solo ciudadanos de conciencia y cerebros pensantes.

Si es cierto que nos incomodan ciertas especies, es por el empeño demostrado en involucrar a toda costa al General Galarza en intrigas y rencillas de campanario, sobre las que está el muy por encima con la serenidad ecuaníme de su espíritu elevado.

Si en Soriano hay movimientos de excisión—que poco nos suponen aquí—lejos de prestigiar fracciones ni bandos locales, solo podría el pundonoroso militar servir de hombre de consejo y lazo de unión entre los correligionarios todos de aquella zona.

Dicho y repetido esto hasta la saciedad, creemos le bastará con ello al colega para alejar de su espíritu travieso la suspicacia de las dudas, y el afán de contarse entre esos sordos de mala indole, que se empeñan en no querer oír,

negándose también a ver, y mostrándose poco dispuestos a entender, tan solo por conveniencia del lema perseguido con ahínco: «Dividir para reinar.»

## FUEGOS APAGADOS

El orador sagrado que a diario pronuncia discursos en nuestra iglesia, lanzó un reto a los liberales para la discusión de las doctrinas que sustentan en pro de su credo religioso. El desafío llegó a oídos de los liberales con agrado para estos; y con el objeto de tener la seguridad de que era verdad lo del reto, nuestro Director dirigió al vicario de esta parroquia una tarjeta, en la que le pedía señalara local y día para llevar a efecto el «juris», reservándose el nombramiento de los tribunos laicos encargados de rebatir las falsas doctrinas de la Iglesia.

Reproducimos el texto de la contestación del señor Arrospide, y el de la réplica del señor Secades.

El primero dice así: «Joaquín Arrospide saluda al Sr. Secades y le manifiesta que ha sido Vd. mal informado, pues el orador sagrado no retó a nadie a discusión pública, pero está a disposición de Vd. o de cualquier otra persona para dar explicaciones sobre las verdades del dogma que predica.—Mayo 27 de 1907.»

El señor Secades contestó: «Leonardo Secades y Caces retribuye el saludo del curavicario Sr. Arrospide, y cree que siendo puramente de carácter público las propagandas liberal y católica, no tienen objeto las explicaciones que se me ofrecen en privado. Tienen demasiado arraigo mis ideas y mis convicciones, y no provocho la discusión por mi interés particular.—Yendo a la palestra pública y neutral, los resultados de la justa podrían beneficiar a muchos que han de menester luz para el espíritu, y la opinión de la asamblea sería el juez autorizado.

¿Quién nos podría discernir el triunfo en el huerto cerrado del presbiterio?

Lamento la mala información y la molestia causada a Vd. y demás congéneres. Mayo 27/1907.»

Además de lo que en editorial se dice al respecto, transcribimos la siguiente consideración de nuestro estimado colega «El Progreso», por su sensatez, y oportunidad.

Dice así: No podía suceder de otro modo. El reto lanzado a los liberales desde el púlpito, no es sino un detalle de la comedia de los frailes. Con ello aparentan ante los pobres ignorantes que los oyen, sostener como irrefutables sus doctrinas. Ante la cobardía de los frailes ¿qué deben creer los que se tragan los desahogos del sagrado orador?

## EL VIAJE DEL Gral. GALARZA

Aunque no está resuelto definitivamente el día en que el General don Pablo Galarza emprenderá su viaje de inspección a las guarniciones de la Zona Militar del Centro, podemos anticipar que será el Domingo o Lunes próximos.

Con objeto de acompañarle en esa gira, se encuentra aquí desde hace varios días, su particular amigo el rico hacendado de Soriano don Luis Albín.

## PABELLON NACIONAL

### FUNCIÓN A BENEFICIO

Hoy tendrá lugar en el circo pabellón nacional, una función a beneficio del aplaudido artista Cirilo González y dedicada a las autoridades militares y civiles y al público en general.

## EL 2.º DE CABALLERIA

El lunes hizo su paseo habitual por nuestras calles céntricas, el Regimiento 2.º de Caballería al mando de su jefe el Sargento Mayor Juan Barbadora.

Dejó el citado cuerpo la favorable impresión que siempre causan sus desfiles, por la corrección y porte marcial que le caracterizan.

## EXCURSIONISTAS AL INFIERNO

Habiendo probado un predicador noches pasadas—según él—que existía el Infierno, varios liberales empeñados se han dirigido a la vicaría, para que se les indique donde queda esa residencia ignescente del negro Satán.

Piensen los impíos aprovechar la festividad de Corpus Cristi, organizando un tren de excursión, para ir a pasar un día campestre y comer un puchero criollo en las ollas de Pero Botero.

Hay que advertir que se expedirán pasajes de ida y vuelta, a fin de poder contar lo que allí pase, proporeionando el retorno de los que no se aclimaten a la temperatura de aquellos altos hornos.

Seremos de la partida.

## INCENDIO EN TRINIDAD

El domingo se produjo un incendio en Trinidad, que todavía no se sabe cómo se originó.

La importante casa de comercio de Crispo López Ubilla, quedó reducida a cenizas, no pudiéndose salvar nada a pesar de los esfuerzos hechos por los vecinos, la policía y por fuerzas del regimiento 8.º de Caballería.

El negocio estaba asegurado en 3.000 pesos en la compañía La Nacional.

## SOCIALES

Con motivo del baile que dará el 1.º del entrante mes en

# BANCO DE LA REPUBLICA

## Sucursal-Durazno

## OPERACIONES---DESCUENTOS

Sobre Pagars, Conformes y demás documentos de comercio. Sobre vales a plazo fijo y con amortizaciones trimestrales o semestrales de 10 a 20 o/o

### CUENTAS CORRIENTES

#### HIPOTECAS

Únicamente sobre propiedades rurales hasta \$ 2000 con amortizaciones anuales de 2 o/o e interés de 8 o/o anual

#### DEPOSITOS

Lo recibe a prenio a plazo fijo.

#### EN CAJAS DE AHO

#### RROS Y CUSTODIAS

#### CACIONES

Sobre todo valor cotizabile en la Bolsa de Montevideo.

#### GIROS

Se venden y compran letras de cambio, Giros Telegráficos sobre la casa matriz de Montevideo.

Sucursales en Buenos Aires Rio Janeiro España, Italia Francia y demás países Europeos.

Se efectúan toda clase de operaciones bancarias.—Horas de oficina de 9 a 12 a. m. y de 2 a 4 p. m.

el Teatro Español, la Sociedad Cosmopolita Obrera de esta ciudad, circula la siguiente invitación:

Se invita a Vd. para el baile que tendrá lugar en el Teatro Español el 1.º de Junio a las 9 p. m.

### LA COMISION.

—Desde hace varios días se encuentra entre nosotros el señor Santana Etcheverri, con motivo de la enfermedad de una de sus niñas, cuyo estado es ahora satisfactorio.

—Con procedencia de Rio Negro estuvo en esta el señor Ricardo Cancela, Presidente de la Comisión D. Colorada.

—Partió para el campo, don Liborio Irisarri.

—Parte en breve para la 6.ª sección el señor Julian Colina, recientemente nombrado Juez de Paz.

—Llegó a esta el señor Carmelo Tomco.

—Con, procedencia de Rocha y de paso para Rivera, ayer llegó a esta el alférez Román Crosa, oficial del regimiento 5.º de Caballería.

## A VISO

### JUNTA ELECTORAL

#### DEL DEPARTAMENTO

Se hace saber a todos los interesados, que la Junta Electoral del Departamento, ha resuelto señalar el horario de 3 a 4 de la tarde, de todos los días hábiles, para que puedan ocurrir a la Secretaría de esta Corporación en demanda de todos los datos e informaciones que desearan sobre tramites de los asuntos puestos a despacho y resoluciones adoptadas.

Durazno, 23 de Mayo de 1907.

Florentino Sequeira.

Edo. Frocham Marquez.

Strio

## A VISO

La Junta E. Administrativa en sesión del día 13 del corriente, dictó la siguiente

### RESOLUCION:

1.º Se concede un plazo un prorrogable de veinte días, a los propietarios morosos para el pago de lo que adeudan a la Junta por cordón vereda o ambas obras que les haya construido el, cuyo plazo correrá desde el día siguiente al de esta publicación.

2.º Se concederá un plazo improrrogable de diez días a los propietarios, para el pago del cordón, vereda o ambas que la Ju

ta mando construir en sus respectivos edificios, dentro de la prorroga a que se refiere el núm. 3 contándose dicho plazo desde que la obra quede terminada.

3.º Por razón de la falta de personal para la construcción de cordones y veredas y colocación de cordón, se resuelve prorrogar el plazo que para dichas obras determina el Art. 13 de la Ordenanza de 10 de Julio de 1906, hasta el 31 de Octubre del año corriente para todos los propietarios que no se encuentren comprendidos en los casos de los números 1 y 2, siendo ese plazo improrrogable.

4.º Se previene a los propietarios que en lo sucesivo, la Junta, con excepción de los casos a que se refiere el núm. 2—no se encargará de mandar construir cordones y veredas y colocar cordón donde correspondiese, debiendo mandar hacer esas obras los propios interesados.

5.º Los interesados en el cumplimiento de la que se dejó dispuesto que no concierne a la ordenanza respectiva, pueden solicitar un ejemplar en la Junta, que lo será entregado.

6.º En caso de resistencia por los interesados al cumplimiento de pago de las deudas a que se refieren los números 1 y 2 se rán competidos a ello por la vía judicial.

7.º Publíquese en los periódicos locales para conocimiento de los interesados y fines debidos.

Durazno Mayo 15 1907.

R. Paluffo—Pta.

S. F. Fernández.—Srio.

### AVISO

Se hace saber a toda persona que desee vender terrenos en la planta urbana puede dirigirse al Sr. Del Grosso en el Hotel Gatti.

Durazno

Oficina del Registro de Estado Civil de la 1.ª sección del departamento del Durazno

### EDICTO DE MATRIMONIO

En la ciudad del Durazno y el día 29 del mes de Mayo del año 1907, a las 4 de la tar A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don PEDRO UMPIERRE 28 años de edad, de estado soltero de profesión jornalero de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad y doña MARGARITA ROMERO de 24 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental nacida en esta ciudad.

En fe de lo cual intimo a los que supieran de algún impedimento para el matrimonio proyectado, a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en la puerta del Juzgado y en el periódico El Durazno, por espacio de ocho días como lo manda la Ley.

J. Martínez.—O. del E. Civil.

Oficina del Registro de Estado Civil de la 1.ª sección del Dpto del Durazno.

### EDICTO DE MATRIMONIO

En la Ciudad del Durazno, y el día 27 del mes de Mayo del año 1907, a las 10 de la mañana. A petición de los interesados hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don LUIS CESPEDDES de 31 años de edad, de estado soltero de profesión jornalero, de nacionalidad oriental, nacido en el departamento de Treinta y Tres domiciliado en esta ciudad y doña RAMONA DEHRUDDE de 19 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, y domiciliada en la misma.

En fe de lo cual intimo a los que supieran de algún impedimento para el matrimonio proyectado, a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas. Y lo firmo para que sea fijado en el periódico El Durazno por espacio de ocho días como lo manda la ley.

J. F. MARTINEZ

O. del E. Civil.

# Oficina del Registro del Estado Civil de la 1.ª sección del departamento del Durazno

## Edicto de Matrimonio

En la Ciudad del durazno, y el día 15 del mes de Mayo del año 1907, a las 4 de la tarde A petición de los interesados, hago saber: Que han proyectado unirse en matrimonio don JUAN FRANCHI de 34 años de edad, de estado soltero de profesión constructor, de nacionalidad oriental, nacido en esta ciudad domiciliado en la misma y doña GREGORIA POSE, de 31 años de edad, de estado soltera, de profesión labores, de nacionalidad oriental, nacida en esta ciudad, domiciliada en la misma.

En fe de lo cual intimo a los que supieren de algún impedimento para el matrimonio preycitado, a que lo denuncien por escrito ante esta Oficina, haciendo conocer las causas y lo firmo para que sea fijado en el periódico EL DURAZNO por espacio de 8 días como lo manda la Ley.

J. F. MARTÍNEZ  
O. DEL E. CIVIL

Se ofrece un matrimonio para emcaragado de algún establecimiento de campo.—El hombre es competente en las tareas rurales, pudo administrar establecimientos importantes.—Ofrece recomendaciones.—Para informes, en esta imprenta.

**LA NUEVA TALLER**  
PLATERIA, JOYERIA Y RELOJERIA de GIORDANO y Cia.  
Especialidad en Dorado y Plateado de Alhajas—Composuras de todas clases—Grabados, Letras y Monogramas—Todo Garantido—Calle Mariscal esq. Gral. Rivera—Durazno

**CONFITERIA, CAFÉ Y BILLAR**  
DE  
ARREGUY Y PEREZ  
Casa especial en bebidas finas y masas frescas.  
Servicio de café y billar, inmejorable.  
Gral. Rivera esq. Maciel.—Durazno.

**TIENDA, ALMACÉN, FERRETERIA Y TALABARERIA**  
—DE—  
ASCUE Y NOVOA  
Esta casa que vende más barato. Artículos garantidos tanto en el precio como en la calidad.  
Aguas Buenas Carpintería.

**ALMACEN**  
—DE—  
ANTONIO LECARI  
Frente a la Estación del Ferrocarril —DURAZNO—  
**ALMACÉN DE DESPACHO DE BEBIDAS**  
—DE—  
BARTOLOME BOLIA  
Tiene en venta constantemente un gran y variado surtido de artículos de almacén, a precios que no admiten competencia.  
Maestre-Campo esq. 4 de Octubre.

**ANIBAL PIRIZ**  
Barraca de maderas  
Y  
MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN  
**DURAZNO**

MANUEL MEDINA BETANCOURT | 18  
**CUENTOS AL CORAZON**

## INTIMA

mientras tanto empezó a moverse bajo aque-  
llas sedas suaves, con refinamientos volup-  
tuosos, con cadencia de ritmo, como una  
tentación irresistible. Advirtió que él la  
estaba mirando. Ya vestido, empezó a ca-  
minar lentamente por el cuarto, haciendo  
ruido, removiendo todo, como si buscara  
algo. Y a cada instante dirigía sus ojos  
ansiosos, suplicantes, hacia el lecho donde  
estaba ella. La costaba irse. Pedra la in-  
grata no le miraba, se movía siquiera al

# LA URUGUAYA

## PLATERIA, JOYERIA

### RELOJERIA, Y ARMERIA

DE  
LORENZO RAMOS y Cia.  
Esta casa recientemente instalada ofrece hacer trabajos en los ramos arriba indicados, a la altura de las casas de Montevideo.—Cuenta con oficiales competentes.—Trabaja los sumamente baratos.—Acudan y se convencerán.—Calle Sarandí esq. Gral. Rivera.

**HERRERA Y CARPINTERIA**  
—DE—  
DOMINGO GUGLIERMO  
En esta importante casa se hacen trabajos en los ramos indicados con todo esmero y a precios que no admiten competencia.  
Maestre-Campo esq. Itzaingó.

**LA GLORIA**  
DESPACHO DE BEBIDAS

Puesto de Frutos del país  
—DE—  
TEODOCIO SAENS  
Esta antigua y acreditada casa, ofrece constantemente en venta, artículos frescos de almacén a precios sin competencia.  
Calle Caballero esq. Sarandí.

**TIENDA**  
ALMACÉN Y FERRETERIA  
—DE—  
RAMÓN MAURINO  
Casa de entera confianza.  
Carpintería Dpto. Durazno..

**“LA CENTRAL”**  
Cochería, Talabartería,  
LOMILLERIA

—Y—  
DEPOSITO DE FRUTOS DEL PAIS  
—DE—  
FRANCISCO BAZZI  
Calle Itzaingó esq. Caballero—DURAZNO

Casa especial en arreos para carruajes, jardinerías y carros.—Es la casa que vende más barato.—La casa tiene permanentemente en venta alfalfa, maíz, zehada, alfecho, etc., de calidad especial que no deben olvidar los caballeros y los que se dedican al cuidado de caballos.  
Se atienden cualquier pedido ya sea de día como de noche.  
Cuenta con infinidad de carruajes y esbaldada excelente para hacer viajes a cualquier punto de la República.  
Tiene, también, en venta UN TORO SUIZO, PURO EN \$ 60

**Restaurant Progreso**

—DE—  
GRACIANO AYÇAGUER  
En este restaurant su dueño no omite sacrificio alguno con el fin de atender cada vez mejor la clientela.  
COMEDORES INDEPENDIENTES PARA FAMILIAS  
Servicio de comedores a toda hora del día y de la noche —Se le viandas a la hora—.   
SERVICIO DE CARRUAJES A TODA HORA  
Calle Gral. Rivera esq. Maciel—Durazno.

**Almacén, Tienda,**  
FERRETERIA Y RESTAURANT  
DE  
CLEMENTE BALTAZAR  
Carmén, Departamento—Durazno—

centro que él iba a partir para siempre. Empezó entonces a tener sueño, seguido, sin ganas, haciendo un esfuerzo, pero tampoco. Ella seguía mirando con sus ojos azules como dos cachos de cielo, las flores grises de la pared...  
—¿Qué cruel! se dijo para sí ahogando una angustia, y desconsolado, empezó a caminar despasito, despasito, hacia la puerta...  
Ella volvió con pereza su cabecita rubia sobre la almohada y le miró buensamente, bondadosamente. Y con una entonación de voz, más dulce, la más cariñosa, le dijo:  
—¿Te vas?  
El se detuvo, é indeciblemente, le respondió con palabras secitas:  
—Sí... Sí... Me voy...  
Se quedaron un momento mirándose en

SANTIAGO O. MENDOZA  
Se encarga actualmente del cobro y arreglo de cuentas del comercio y toda clase de cobranzas.  
Durazno

**LA ESPERANZA**  
ALMACÉN, PUESTO  
DE FRUTOS DEL PAÍS Y BILLAR  
—DE—  
R. GODOY y MATONTE  
Garante el peso en la medida y atiende con prontitud cualquier pedido que se le encomende.—Calle Salinas esq. Gral. Luigo

**TOMAS ZARTE**  
Se encarga de toda clase de mudanzas.—Acarreador de piedra, tierra, arena etc.  
Calle Tejera esq. 25 de Mayo

**“LA TRINCHERA”**  
Carnicería de DELGADO Hnos.  
Carne gorda, descanzada y barata.—Maestre Campo 48

**LA NUEVA**  
PLATERIA, JOYERIA Y  
TALLER DE RELOJERIA  
—DE—  
THEODORO ROBATTO  
Mariscal, 10

**TALLER DE HOJALATERIA**  
DE  
GIOFFI Y D'AMATTO  
Rincón esq. Yi.  
**HERRERIA ORIENTAL**  
—DE—  
VALENTÍN OLIVERA  
Caballero esq. Tacarembó

# “NUEVO PARIS”

## CASA DE MODAS

—DE—  
ANDREA U. DE VIGNOLI

En esta casa recientemente instalada, encontrará la culta sociedad duraznense, toda clase de modas de última novedad.—Se confeccionan abrigos, trajes y sombreros, para señoras, señoritas y niñas.—Se reciben aprendices de la ciudad y de campaña; éstas últimas, mediante el pago de una pensión muy módica.  
Se recomienda a las familias visiten esta casa que no tiene rival por la importancia de sus trabajos.  
General Rivera esq. Yi.—Teléfono: «La Unión»

**“El Guerrillero”**  
Almacén, despacho de bebidas  
Y PUESTO DE FRUTOS DEL PAIS  
—DE—  
HENRIQUE M. DABAT

A los clientes y al público participa que ofrece en venta artículos de primera calidad, en los ramos mencionados; garantizando el peso.—calle caballero esq. Itzaingó

# DURAZNO

**LA NUEVA**  
Talabartería, Tapicería  
y Lomillería  
—DE—  
FEDERICO BELINDO

Participo al público en general y a mi numerosa clientela, que en esta casa se confecciona toda clase de trabajos concerniente a los ramos indicados: Como ser tapizar breches y volantes al estilo de París;—también arreos de platina bona leudo a la italiana.—En recados y sirigotes puedo garantizar que se fabrican con todo esmero, como para trabajos de campo.—Visiten la casa para convencerse de la gran baratura que ofrece esta talabartería.  
CALLE GRAL. ARTIGAS ESQ. MAESTRE-CAMPO

**FERRETERIA “La Unión”**  
—DE—  
JUAN ROBATTO  
CALLE MAESTRE CAMPO — DURAZNO

El dueño de esta casa, antiguamente instalada, participa a su numerosa clientela que no ha omitido gastos para montarla a la altura de las de la Capital.—Surtido permanente de Aguas finas de las mejores marcas.  
GRAN SURTIDO DE MERCADERIA

**La Perla Oriental**  
TIENDA Y ROPERIA  
—DE—  
PEDRO L. LOPEZ  
18 DE JULIO Esq. SARANDÍ—DURAZNO

En esta importante casa encontrará el público en general, toda clase de generos, desde las más finas de precios elevados hasta las más de calidad interior de precios sumamente módicos.  
Gran surtido de ropa hecha, para hombres y niños.

## AMORES

I  
Cuando ellos se casaron, no se amaban. Se aceptaron tácitamente porque se convenían. El interés había hablado en vez del corazón. Los padres de Teresa, nobles arruinados, sentían la nostalgia de la altura de donde habían caído y la buscaban. Los de Federico, plebeyos enriquecidos, cuasi nababs, con mucho oro y ninguna sangre azul, sentían el anteojo de comprarla sin para ellos, si para sus hijos. El mundo es tan desmemoriado, que olvida pronto el pasado y solo vive del presente... Si ayer se fué un granuja, un burdo humano con un burdo nombre, ¿qué importa, si hoy ya no

lo es? Si ayer se fué un desahogado, una figura negra que se ve pasar sin ruido, una miseria, un estropajo... cualquier cosa, hoy se es una moneda de oro, una luz que encandila, un brillo que seduce, un sol que abraza... ¿Verdad que todo esto es muy lindo?  
—Tú nos das tus pergaminos desahogados por la miseria que los apolilla; nosotros te damos en cambio el dinero flamante que te volverá a levantar. Entendámonos.  
Y se entendieron.  
Y un buen día llamaron a sus hijos y en consejo de familia hablaron de aquello que convenía, y uno y otro, se ahondaron lo que habían, naturalmente, ninguno.  
—Bueno...  
—Bueno...  
II

# CAFÉ, CONFITERÍA Y restaurant nocturno

GENARO YSOLDI

Calle General Rivera Esq. Rio Negro—(Plaza Independencia) Durazno

Esta casa recién instalada cuenta con un buen servicio de cocina á toda hora.—Constantemente encontrarán en venta lechones, gallinas, pollos, flambrés, etc., y todas clases de vinos nacionales y extranjeros de las mejores marcas.

Precios sumamente módicos. Atende pedidos por teléfono.

## 'LA DURAZNENSE'

SASTRERÍA JUGUETERÍA, MERCERÍA, SOMBRERERÍA Y  
CASA DE CONFECCIONES EN TRAJES PARA NIÑOS

— DE —

FRANCISCO NOVELLI

CALLE SARANDÍ Esq. Gral RIVERA

Variado y selecto surtido en artículos de los ramos expresados.—Precios sin competencia.—Es la única en su género existente en esta ciudad.—Se atienden pedidos de campaña.

Teléfono las dos compañías —(Plaza Independencia).

DURAZNO

**Ferretería y  
Almacén Español**  
DE

José García Fernández

18 DE JULIO 114 Y 116

Toda persona que necesite comprar artículos de ferretería que venga á esta casa; que si acá no los halla buenos y baratos, será inútil los busque en otra parte.

En artículos de comestibles y bebibles, nadie los tiene mejores ni más baratos.

Aceites de oliva puros. Semillas de hortalizas de todas clases de lo de Domingo Basso.

ALMACEN Y PUESTO

DE

AMERICO ZAMORA

Esta nueva y acreditada casa, encontrará el público en general, artículos frescos y garantidos.—Precios sumamente módicos.

CALLE 18 DE JULIO ESQ. SALINAS

DURAZNO

**La Legalidad**

Almacén, Tienada

y Ferretería

— DE —

F. ECHENIQUE Y CIA

CALLE CARPINTERIA DPTO. DURAZNO

### PROFESIONALES

DOCTORES

NICOLAS CASATIROJA  
Médico Cirujano y Partero  
Mariscal, 131.

A. M. NÚÑEZ DEL MARCO  
Médico Cirujano  
General Artigas, 196

EMILIO PENZA  
Médico Cirujano y Partero  
Calle Y

FERNANDO REBOLLEDO  
Médico Cirujano y Partero  
Sarandí, 158.

JULIAN P. BLANCO  
Médico Cirujano  
Sarandí, 158.

CEFERINO ALBUQUERQUE  
Cirujano Dentista  
18 de Julio, 154.

ABOGADOS  
ISIDRO REVERT  
Estudio: Gral. Rivera, 134.

RUFINO PELUFFO  
Estudio: Sarandí.

A. NÚÑEZ AYAGUER  
Estudio: 18 de Julio, 158.  
ESCRIBANOS PÚBLICOS

José P. y José V. Nogueira  
Escritorio 18 de Julio, esq. Mariscal

BERLAMINO CAETANO  
Escritorio YI, 80

UAN GARDOSO Y PENA  
18 de Julio, esq. Mariscal

Silvestre Sarracina  
Gral. Rivera, 164

JOSE GROSÓ LEDESMA  
General Rivera, 35

ISIDORO VIDAL  
Escritorio YI, 117

AGRIMEN-ORES  
Forcencio Ponce  
18 de Julio, 162

Francisco J. de Souza  
Gral. Artigas, esq. Sarandí

Dario Prugoni  
Mariscal, 182

PROCURADORES  
Santiago F. y Fernández  
YI, 61g

José L. Ayaguer  
Rincón, 144

VILLANUEVA LEYES  
Gral. Rivera, 134

JUAN M. REYES  
18 de Julio, esq. Mariscal

EDO. FERNÁNDEZ ECHENIQUE  
Gral. Artigas, 134

ERNESTO ISLAS  
Palmas, 54

MANUEL DE CAMPO  
Gral. Rivera, 85

R. MON MACHADO  
Gral. Artigas, esq. Mariscal

ANDRÉS LÓPEZ  
Caballero, esq. 4 de Octubre

FOTOGRAFÍAS  
Pablo Paladino  
18 de Julio, 186

Jose Montero  
Mariscal, 179

Antonio Pucituli  
18 de Julio, 78.

**LA VENCEDORA**  
PLATERÍA, JOYERÍA Y RELOJERÍA  
DE  
FELIX BURGALIN  
CALLE 18 DE JULIO NÚMERO 114  
Esta casa antiguamente instalada cuenta con un variado surtido de artículos de platería, joyería, relojería y de fantasía y á la vez con elementos para hacer cualquier trabajo que se le encomiende en los ramos arriba indicados.

**Peluquería**

DE  
CARLOS AGUIRRE

Pongo en conocimiento de mis amigos, y del público en general, que he abierto una casa en el ramo de peluquería, de corte, el pelo y se alisa, con precios módicos y exactos.  
Toda persona que desee favor como peluquero, visítame en casa que saldrá satisfecho del lugar servido.  
Calle Uruguay Esq. Rio Negro



## TIPOGRAFIA

CALLE CABALLERO NUMERO 76.

Se hacen trabajos tipográficos de todas clases á precios módicos y lo mismo que en Montevideo a cuyo efecto se cuenta con un surtido completo y variado de tipos y vinetas, que es el mejor que existe en esta ciudad.

Se hacen cuentas, estados, tarjetas fincancas y de comercio, de visita, invitaciones etc; por precios ínfimos.

DURAZNO

Confitería "La Giralda"

CAFÉ Y BILLAR DE PEDRO LAPOLLA

CALLE 18 DE JULIO—DURAZNO

El propietario de esta acreditada casa, en el constante afán de mantener su establecimiento á la altura de los primeros de la República, ha introducido grandes reformas en el nuevo local que ocupa tendientes á ampliar las comodidades que siempre encontrará en la casa su distinguida clientela.

Visítalo, señores, esta casa y os convenceréis de la excelencia de su servicio.

Aquí encontrará el público un surtido siempre variado y selecto de vinos y conservas extranjeras de las marcas más renombradas.

La propiedad en las confiterías de las masas, la especialidad en bombones, y sobre todo el esmero y prontitud con que se atienden los pedidos tanto del pueblo como de la campaña hacen que sea siempre esta casa la más preferida para el servicio de lunches, banquetes, bautismos, etc.

Tiene en venta siempre los cigarrillos más exquisitos de las marcas

LONDRES—PARIS—TRAS XXX—LA PAZ—

INDIANOS LEGÍTIMOS

**LA VENCEDORA**

MUEBLERÍA Y FA-

BRICA DE MUEBLES

— DE —

**BAFFICO H** NOS.

Depósito permanente de muebles de todas clases y estilos.—Especialidad en artículos de **VIENA Y TAPIERIA**—Se lustran, se comen muebles y se encarga de todo trabajo perteneciente al ramo.

—PRECIOS SIN COMPETENCIA—

CALLE 18 DE JULIO No. 201

DURAZNO